

DEUTSCHER BUNDESTAG

17. Wahlperiode
Auswärtiger Ausschuss

Berlin, den 06.06.2012
Tel.: 32416 (Sekretariat)
Fax: 36131 (Sekretariat)
Tel.: 30479 (Sitzungssaal)
Fax: 36479 (Sitzungssaal)

Mitteilung

Die 62. Sitzung des Auswärtigen Ausschusses findet statt am:

Mittwoch, dem 13.06.2012, 09:00 Uhr

Sitzungssaal: 2.800

Sitzungsort: Paul-Löbe-Haus

Tagesordnung

- 1 Bericht der Bundesregierung
zur strategischen Ausrichtung deutscher und europäischer Außenpolitik in Asien
- 2a Bericht der Bundesregierung
zur Lage in Russland und den deutsch-russischen Beziehungen
- 2b Antrag der Abgeordneten Wolfgang Gehrcke, Ulla Jelpke, Sevim Dagdelen, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE.
Federführend:
Innenausschuss
Mitberatend:
Auswärtiger Ausschuss
Rechtsausschuss
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
Umfassende Visaliberalisierungen für Menschen in Russland und Osteuropa
BT-Drucksache [17/9191](#)
- 2c Antrag der Abgeordneten Sylvia Kotting-Uhl, Oliver Krischer, Hans-Josef Fell, weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN
Federführend:
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit
Mitberatend:
Auswärtiger Ausschuss
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
Kein Atommüllexport nach Russland
BT-Drucksache [17/3854](#)
Berichterstatter/in:
Abg. Karl-Georg Wellmann [CDU/CSU]
Abg. Uta Zapf [SPD]
Abg. Patrick Kurth (Kyffhäuser) [FDP]
Abg. Jan van Aken [DIE LINKE.]
Abg. Marieluise Beck (Bremen) [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]
hierzu:
17(3)1006UA Abr. Gutachtliche Stellungnahme
- 3 Bericht der Bundesregierung
zur Situation in Syrien

4 Bericht der Bundesregierung
Deutsche Lieferungen atomwaffenfähiger U-Boote an Israel

5 Aktuelles

6 Gesetzentwurf der Bundesregierung

Federführend:

Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe

Entwurf eines Gesetzes zu dem Übereinkommen vom 9. Dezember 2011 über den Internationalen Suchdienst

Mitberatend:

Auswärtiger Ausschuss

Innenausschuss

Ausschuss für Kultur und Medien

BT-Drucksache [17/9693](#)

Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012

7a Antrag der Abgeordneten Klaus Riegert, Sibylle Pfeiffer, Dr. Christian Ruck, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU sowie der Abgeordneten Helga Daub, Joachim Günther (Plauen), Harald Leibrecht, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP

Federführend:

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Mitberatend:

Auswärtiger Ausschuss

Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe

Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung

Haushaltsausschuss

Weltwärts wird Gemeinschaftswerk

BT-Drucksache [17/9027](#)

Berichterstatter/in:

Abg. Hartwig Fischer (Göttingen) [CDU/CSU]

Abg. Heidemarie Wieczorek-Zeul [SPD]

Abg. Marina Schuster [FDP]

Abg. Jan van Aken [DIE LINKE.]

Abg. Dr. Frithjof Schmidt [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]

Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012

7b Antrag der Abgeordneten Dr. Bärbel Kofler, Dr. Sascha Raabe, Lothar Binding (Heidelberg), weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD

Federführend:

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Mitberatend:

Auswärtiger Ausschuss

Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe

Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung

Haushaltsausschuss

Weltwärts - Ein Freiwilligendienst mit Zukunft

BT-Drucksache [17/8769](#)

Berichterstatter/in:

Abg. Dr. Egon Jüttner [CDU/CSU]

Abg. Heidemarie Wieczorek-Zeul [SPD]

Abg. Marina Schuster [FDP]

Abg. Dr. Frithjof Schmidt [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]

Abg. Stefan Liebich [DIE LINKE.]

Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012

- 8 Antrag der Fraktionen der CDU/CSU und FDP **Federführend:**
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

Übersetzungserfordernisse der nationalen Parlamente in der mehrjährigen EU-Finanzplanung 2014-2020 berücksichtigen - Übersetzung auch im intergouvernementalen Rahmen sicherstellen

BT-Drucksache [17/9736](#)

Mitberatend:

*Auswärtiger Ausschuss
Imenausschuss
Sportausschuss
Rechtsausschuss
Finanzausschuss
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie
Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz
Ausschuss für Arbeit und Soziales
Verteidigungsausschuss
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
Ausschuss für Gesundheit
Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
Ausschuss für Tourismus
Ausschuss für Kultur und Medien
Haushaltsausschuss*

Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012

- 9 Antrag der Abgeordneten Martin Gerster, Dagmar Freitag, Sabine Bätzing-Lichtenthäler, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD **Federführend:**
Sportausschuss

Die Rolle des Sports in der Auswärtigen Kultur- und Bildungspolitik

BT-Drucksache [17/9731](#)

Mitberatend:

*Auswärtiger Ausschuss
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
Haushaltsausschuss*

Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012

- 10 Antrag der Abgeordneten Silvia Schmidt (Eisleben), Anette Kramme, Elke Ferner, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD
- UN-Konvention jetzt umsetzen - Chancen für eine inklusive Gesellschaft nutzen**
- BT-Drucksache [17/7942](#)**
- Federführend:**
Ausschuss für Arbeit und Soziales
- Mitberatend:**
*Petitionsausschuss
Auswärtiger Ausschuss
Innenausschuss
Sportausschuss
Rechtsausschuss
Finanzausschuss
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie
Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz
Verteidigungsausschuss
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
Ausschuss für Gesundheit
Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
Ausschuss für Tourismus
Ausschuss für Kultur und Medien
Haushaltsausschuss*
- Berichterstatter/in:**
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]
Abg. Franz Thömmes [SPD]
Abg. Bijan Djir-Sarai [FDP]
Abg. Stefan Liebich [DIE LINKE.]
Abg. Kerstin Müller (Köln) [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012**
- 11 Antrag der Fraktionen SPD und BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN
- Ehrlicher Dialog über europäische Grundwerte und Grundrechte in Ungarn**
- BT-Drucksache [17/9032](#)**
- Federführend:**
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
- Mitberatend:**
*Auswärtiger Ausschuss
Innenausschuss
Rechtsausschuss
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für Kultur und Medien*
- Berichterstatter/in:**
*Abg. Peter Beyer [CDU/CSU]
Abg. Dietmar Nietan [SPD]
Abg. Dr. Rainer Stinner [FDP]
Abg. Stefan Liebich [DIE LINKE.]
Abg. Dr. Frithjof Schmidt [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012**

- 12 Antrag der Abgeordneten Jan van Aken, Wolfgang Gehrcke, Christine Buchholz, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE.
- Iran: Sanktionsspirale beenden - Kriegsfahrt stoppen - Neuen Anlauf zum umfassenden Dialog wagen**
- BT-Drucksache [17/9065](#)**
- Federführend:**
Auswärtiger Ausschuss
- Mitberatend:**
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie
Verteidigungsausschuss
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
- Berichterstatter/in:**
Abg. Roderich Kiesewetter [CDU/CSU]
Abg. Dr. Rolf Mützenich [SPD]
Abg. Bijan Djir-Sarai [FDP]
Abg. Kerstin Müller (Köln) [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]
Abg. Jan van Aken [DIE LINKE.]
- Voten angefordert für den: 13.06.2012**
- 13 Antrag der Abgeordneten Dr. Ilja Seifert, Dr. Martina Bunge, Matthias W. Birkwald, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE.
- Behindern ist heilbar - Unser Weg in eine inklusive Gesellschaft**
- BT-Drucksache [17/7872](#)**
- Federführend:**
Ausschuss für Arbeit und Soziales
- Mitberatend:**
Petitionsausschuss
Auswärtiger Ausschuss
Innenausschuss
Sportausschuss
Rechtsausschuss
Finanzausschuss
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie
Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz
Verteidigungsausschuss
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
Ausschuss für Gesundheit
Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
Ausschuss für Tourismus
Ausschuss für Kultur und Medien
Haushaltsausschuss
- Berichterstatter/in:**
Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]
Abg. Franz Thömmes [SPD]
Abg. Bijan Djir-Sarai [FDP]
Abg. Stefan Liebich [DIE LINKE.]
Abg. Hans-Christian Ströbele [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]
- Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012**
- 14 Antrag der Abgeordneten Heike Hänsel, Eva Bulling-Schröter, Ulla Lötzer, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE.
- Rio+20 - Globale Gerechtigkeit statt grüner Kapitalismus**
- BT-Drucksache [17/9732](#)**
- Federführend:**
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
- Mitberatend:**
Auswärtiger Ausschuss
Finanzausschuss
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit
- Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012**

15 Überweisung zur gutachtlichen Stellungnahme an den Unterausschuss "Abrüstung, Rüstungskontrolle und Nichtverbreitung":

15a Antrag der Abgeordneten Katja Keul, Volker Beck (Köln), Marieluise Beck (Bremen), weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Federführend:

Ausschuss für Wirtschaft und Technologie

Mitberatend:

Ausschuss für Wahlprüfung, Immunität und Geschäftsordnung

Auswärtiger Ausschuss

Innenausschuss

Verteidigungsausschuss

Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

Rüstungsexporte kontrollieren - Frieden sichern und Menschenrechte wahren

BT-Drucksache [17/9412](#)

Berichterstatter/in:

Abg. Erich G. Fritz [CDU/CSU]

Abg. Heidemarie Wieczorek-Zeul [SPD]

Abg. Dr. Rainer Stinner [FDP]

Abg. Marieluise Beck (Bremen) [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]

Abg. Jan van Aken [DIE LINKE.]

16 Beschlussfassung

über das vom Unterausschuss "Zivile Krisenprävention und vernetzte Sicherheit" geplante öffentliche Fachgespräch: "Deutsche Aktivitäten im UN-Sicherheitsrat mit den Schwerpunkten Peace Building und Capacity Building unter Berücksichtigung der 'UN-Aktivitäten zu Kindern in bewaffneten Konflikten'" (TOP 1 der UA-Sitzung am 25. Juni 2012)

17 Kenntnisnahmen i.d.R. ohne Aussprache zu:

17a Unterrichtung durch die Bundesregierung gem. § 8 Abs. 1 EUZBBG (GASP/GSVP)

Federführend:

Auswärtiger Ausschuss

Festlegung von Pauschalbeträgen zur gemeinsamen Finanzierung der strategischen Verlegetkosten von EU-Gefechtsverbänden

Mitberatend:

Verteidigungsausschuss

Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

[EuB-BReg 31/2012](#)

Voten angefordert für den: 13.06.2012

hierzu: (wurde verteilt)

17(3)1460 Unterrichtung Gemeinsame Außen- und Sicherheitspolitik

17b Unterrichtung durch die Bundesregierung gem. § 8 Abs. 1 EUZBBG (GASP/GSVP)

Federführend:

Auswärtiger Ausschuss

Verlängerung der Mandate der EU-Sonderbeauftragten für den südlichen Mittelmeerraum, für die Republik Sudan und die Republik Südsudan, für das Horn von Afrika, für die Afrikanische Union, für den Südkaukasus und die Krise in Georgien, für Afghanistan und für Zentralasien

Mitberatend:

Verteidigungsausschuss

Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe

Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

Voten angefordert für den: 13.06.2012

[EuB-BReg 32/2012](#)

hierzu:

17(3)1461 Unterrichtung Gemeinsame Außen- und Sicherheitspolitik

17(3)1472AWZ Stellungnahme

- 17c Entschließung des Europäischen Parlaments vom 16. Februar 2012 zur Todesstrafe in Belarus, insbesondere zu den Fällen Dsmitry Kanawalau und Uladsislau Kawaljou
[P7_TA-PROV\(2012\)0063](#)
- Federführend:**
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
- Mitberatend:**
Auswärtiger Ausschuss
- Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012**
- hierzu: (wurde verteilt)**
17(3)1406 Entschließung
- 17d Entschließung des Europäischen Parlaments vom 16. Februar 2012 zur Position des Europäischen Parlaments zur 19. Tagung des Menschenrechtsrats der Vereinten Nationen (2012/2530(RSP))
[P7_TA-PROV\(2012\)0058](#)
- Federführend:**
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
- Mitberatend:**
Auswärtiger Ausschuss
- Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012**
- hierzu: (wurde verteilt)**
17(3)1405 Entschließung
- 17e Entschließung des Europäischen Parlaments vom 16. Februar 2012 zur Todesstrafe in Japan (2012/2542(RSP))
[P7_TA-PROV\(2012\)0065](#)
- Federführend:**
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
- Mitberatend:**
Auswärtiger Ausschuss
- Frist für die Abgabe der Voten: 13.06.2012**
- hierzu: (wurde erteilt)**
17(3)1407 Entschließung
- 18 Berichterstatterbenennungen zu:
- 18a Antrag der Abgeordneten Klaus Riegert, Sibylle Pfeiffer, Dr. Christian Ruck, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU sowie der Abgeordneten Helga Daub, Dr. Christiane Ratjen-Damerau, Joachim Günther (Plauen), weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP
Selbstbestimmtes Leben von Menschen mit Behinderung - Grundsatz der deutschen Entwicklungspolitik
BT-Drucksache [17/9730](#)
- Federführend:**
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
- Mitberatend:**
Auswärtiger Ausschuss
Sportausschuss
Ausschuss für Arbeit und Soziales
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
Ausschuss für Gesundheit
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
- 18b Antrag der Abgeordneten Edelgard Bulmahn, Johannes Pflug, Karin Roth (Esslingen), weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD
Myanmar auf dem Weg zur Demokratie begleiten und unterstützen
BT-Drucksache [17/9727](#)
- Federführend:**
Auswärtiger Ausschuss
- Mitberatend:**
Ausschuss für Arbeit und Soziales
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union

- 18c Antrag der Abgeordneten Hans-Ulrich Klose, Dr. h. c. Gernot Erler, Petra Ernstberger, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD
Für eine Neubelebung und Stärkung der transatlantischen Beziehungen
BT-Drucksache [17/9728](#)
- Federführend:**
Auswärtiger Ausschuss
- Mitberatend:**
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie
Verteidigungsausschuss
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
Ausschuss für Kultur und Medien
Haushaltsausschuss
- Voten angefordert für den: 27.06.2012**
- 18d Antrag der Abgeordneten Dr. Frithjof Schmidt, Ute Koczy, Dr. Thomas Gambke, weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN
Myanmar - Den demokratischen Wandel unterstützen
BT-Drucksache [17/9739](#)
- Federführend:**
Auswärtiger Ausschuss
- Mitberatend:**
Ausschuss für Arbeit und Soziales
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
- 18e Gesetzentwurf der Bundesregierung
Entwurf eines Gesetzes für einen Gerichtsstand bei besonderer Auslandsverwendung der Bundeswehr
BT-Drucksache [17/9694](#)
- Federführend:**
Rechtsausschuss
- Mitberatend:**
Auswärtiger Ausschuss
Verteidigungsausschuss
- 18f Antrag der Bundesregierung
Fortsetzung der Beteiligung bewaffneter deutscher Streitkräfte an der United Nations Interim Force in Lebanon (UNIFIL) auf Grundlage der Resolution 1701 (2006) vom 11. August 2006 und folgender Resolutionen, zuletzt 2004 (2011) vom 30. August 2011 des Sicherheitsrates der Vereinten Nationen
BT-Drucksache [17/9873](#)
- Federführend:**
Auswärtiger Ausschuss
- Mitberatend:**
Rechtsausschuss
Verteidigungsausschuss
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union
Haushaltsausschuss (§ 96 GO)
- Voten angefordert für den: 27.06.2012, 16 Uhr**
- 19 Verschiedenes

Ruprecht Polenz, MdB
Vorsitzender